

## MODE D'EMPLOI - INSTRUCTIONS FOR USE

*Générateur vapeur à remplissage manuel - Steam cleaner to manual fill*

# PRESSOJET +



**UGIN'**  
dentaire

25 rue de la Tuilerie 38170 SEYSSINET-PARISET – France

Tél. National : 04.76.84.45.45 - Tél. International : +33.4.76.84.45.43

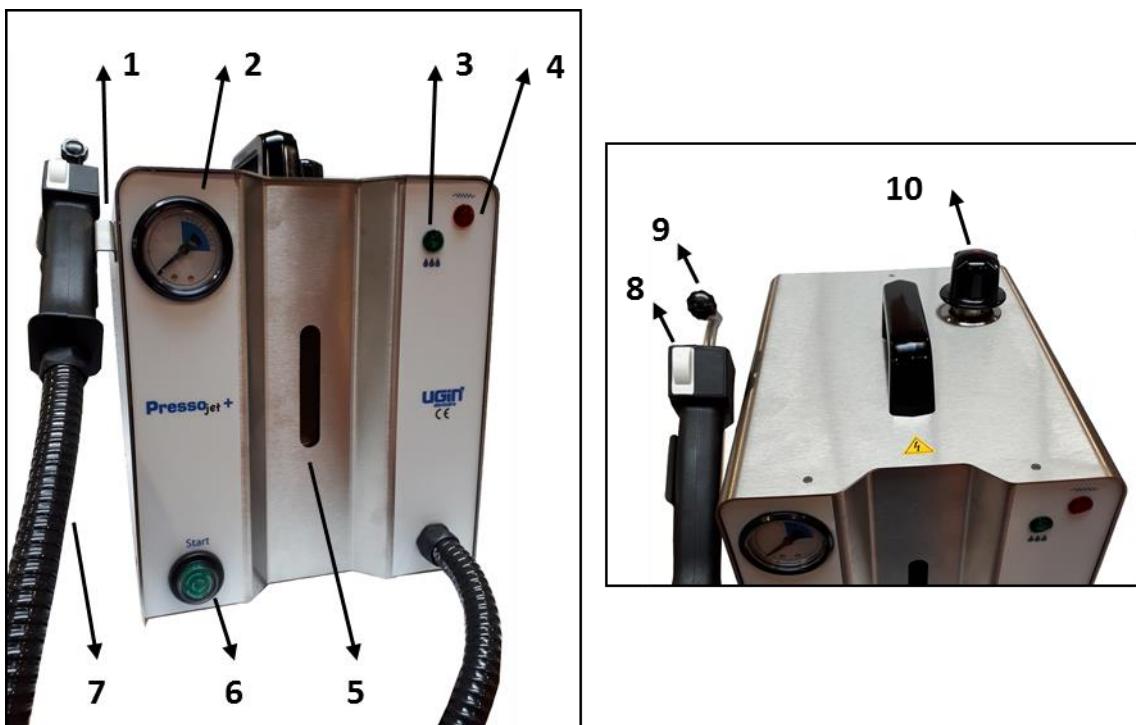
Email : [info@ugin-dentaire.fr](mailto:info@ugin-dentaire.fr) - http : [www.ugindentaire.fr](http://www.ugindentaire.fr)

# PRESSOJET +

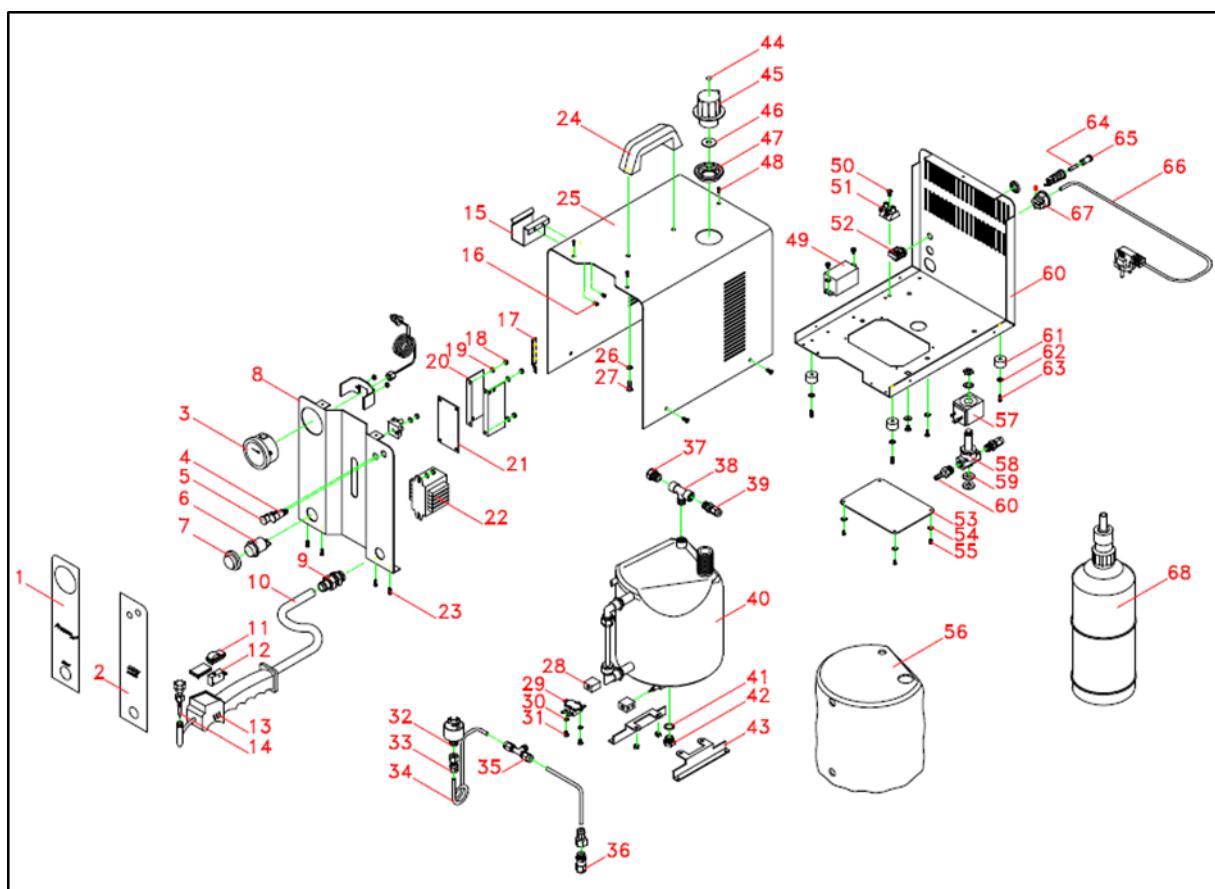
A.	DESCRIPTION DE L'APPAREIL - EQUIPMENT DESCRIPTION.....	3
B.	PIECES DETACHEES - SPARE PARTS .....	4
C.	SCHEMA ELECTRIQUE / <i>ELECTRIC DIAGRAM</i> .....	6
D.	MODE D'EMPLOI.....	8
E.	INSTRUCTIONS FOR USE.....	14

*Visuels non contractuels / Non-contractual images*

## A. DESCRIPTION DE L'APPAREIL - EQUIPMENT DESCRIPTION

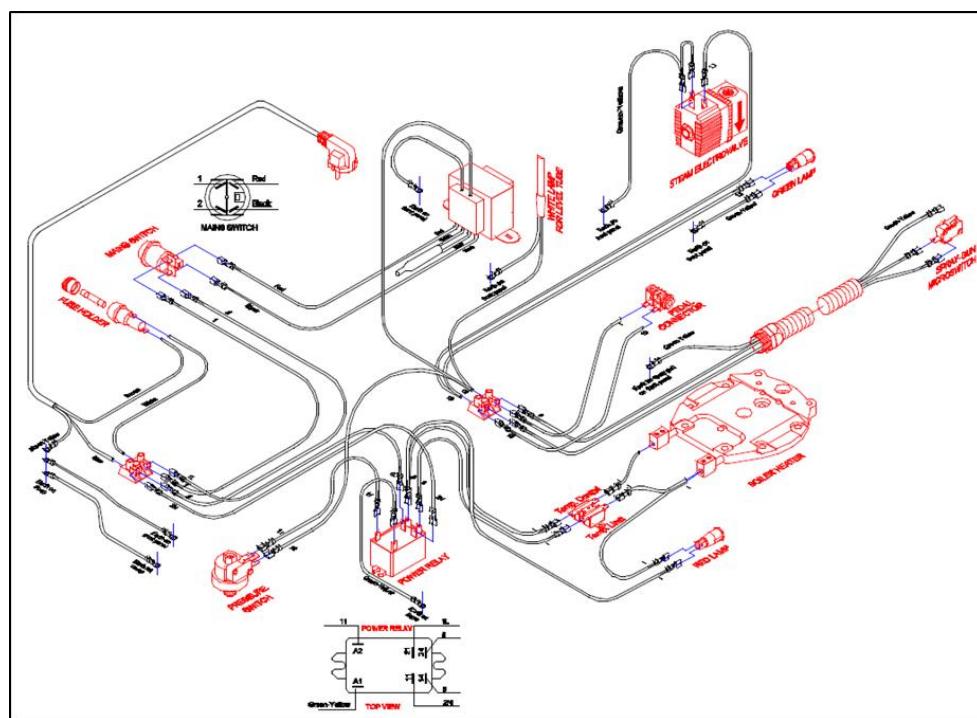


N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	Support de pistolet	Steam gun holder
2	Manomètre	Manometer
3	Témoin de vapeur	Steam indicator
4	Témoin de chauffe	Heating indicator
5	Contrôle visuel volume d'eau	Visuel control water volume
6	Interrupteur M/A (Start)	ON/OFF switch (Start)
7	Pistolet	Steam gun
8	Bouton activation vapeur (pistolet)	Steam activation button (gun)
9	Réglage débit vapeur (pistolet)	Steam flow adjustment (gun)
10	Bouchon	Cap

**B. PIECES DETACHEES - SPARE PARTS**

N°	DESIGNATION	DESIGNATION	QUANTITE QUANTITY	CODE UGIN DENTAIRE
1	Lexan panneau gauche	Lexan left pannel	1	GNV07SIF0032
2	Lexan panneau droit	Lexan right panel	1	GNV07SIF0033
3	Manomètre	Manometer	1	GNV07SIF0041
4	Voyant rouge 230V	Red indicator 230V	1	GNV07SIF0018
5	Voyant vert 24V	Green indicator 24V	1	GNV07SIF0042
6	Interrupteur bipol. vert fluo	Green double pole switch	1	GNV07SIF0043
7	Capuchon de protection	Protection cap	1	GNV07SIF0044
8	Façade inox	Stainless steel front	1	GNV07SIF0045
10	Gaine pour tuyau 1.25 m	Covering for pipe 1.25m	1	GNV07SIF0046
11	Protection micro blanc	White micro-switch protection	1	GNV07SIF0047
12	Micro interrupteur pistolet	Steam gun micro-switch	1	GNV07SIF0048
14	Aiguille ajustement	Needle adjustment	1	GNV07SIF0049
17	Lampe niveau	Level indicator	1	GNV07SIF0050
22	Transformateur T28 complet avec fils	T28 transformer complete with wires	1	GNV07SIF0001
24	Poignée	Handle	1	GNV07SIF0051
25	Coffre inox	Stainless steel casing	1	GNV07SIF0052
29	Thermostat 180°C/298°C	Thermostat 180°C/298°C	1	GNV07SIF0053
34	Tube cuivre D6	Copper tube D6	0,13 kg	GNV07SIF0054
36	Valve de sécurité	Safety valve	1	GNV07SIF0055
40	Ensemble cuve 4,5L et résistance	4,5L tank and resistance assembly	1	GNV07SIF0038
41	Rondelle cuivre	Copper washer	1	GNV07SIF0056
42	Bouchon de cylindre	Cylinder cap	1	GNV07SIF0057
46	Joint téflon de bouchon	Teflon plug seal	2	GNV07SIF0036
47	Garniture tube de charge	Load tube lining	1	GNV07SIF0058
49	Relais finder	Finder relay	1	GNV07SIF0059
56	Carter cuve 5L	Tank casing	1	GNV07SIF0060
57	Bobine pour électrovanne	Solenoid valve coil	1	GNV07SIF0061
61	Pied anti-vibration	Anti-vibration feet	4	GNV07SIF0062
64	Fusible 10A	Fuse 10A	1	GNV07SIF0010
65	Porte fusible 20A	Fuse holder 20A	1	GNV07SIF0014
66	Cordon alimentation 3x1.5	Power cord 3x1.5	1	GNV07SIF0063
68	Bidon doseur 1.8L (vide)	Measure container 1.8L (empty)	1	GNV07SIF0021
70	Pistolet complet	Complete steam gun	1	GNV07SIF0037
71	Pressostat complet	Complete pressure switch	1	GNV07SIF0064
72	Bouchon complet	Complete cap	1	GNV07SIF0035
73	Electrovanne complète	Complete solenoid valve	1	GNV07SIF0065

## C. SCHEMA ELECTRIQUE / ELECTRIC DIAGRAM



# PRESSOJET +

A.	DESCRIPTION DE L'APPAREIL - EQUIPMENT DESCRIPTION .....	3
B.	PIECES DETACHEES - SPARE PARTS.....	4
C.	SCHEMA ELECTRIQUE / <i>ELECTRIC DIAGRAM</i> .....	6
D.	MODE D'EMPLOI.....	8
1.	CONSIGNES DE SECURITE.....	8
1.1.	UTILISATION.....	8
1.2.	CONSIGNES DE SECURITE .....	8
1.3.	ELIMINATION DES DECHETS .....	9
2.	DECLARATION DE CONFORMITE CE.....	9
3.	CARACTERISTIQUES.....	9
3.1.	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES.....	9
3.2.	CONDITIONS D'UTILISATION, TRANSPORT ET STOCKAGE .....	10
4.	INSTALLATION ET MISE EN SERVICE .....	10
4.1.	DEBALLAGE DU PRODUIT .....	10
4.2.	INSTALLATION.....	10
4.3.	MISE EN SERVICE .....	11
4.3.1.	EFFECTUER UN NOUVEAU REMPLISSAGE DE LA CUVE.....	12
5.	ENTRETIEN.....	12

## D. MODE D'EMPLOI

### 1. CONSIGNES DE SECURITE

#### 1.1. UTILISATION

Le générateur vapeur à remplissage manuel PRESSOJET + peut être utilisée uniquement par des professionnels de la prothèse dentaire.

Le PRESSOJET + doit être utilisé dans les conditions et pour les utilisations décrites dans ce manuel. Tout autre usage qui en sera fait est considéré comme inapproprié. Dans ce cas, le fabricant décline toute responsabilité et annule immédiatement la garantie de l'équipement.

Compte tenu des consignes à respecter et des fonctionnalités du produit, **il est impératif de lire attentivement le mode d'emploi avant son installation et utilisation.** Veillez le conserver afin de pouvoir le consulter ultérieurement.

#### 1.2. CONSIGNES DE SECURITE

Signification des pictogrammes utilisés dans le mode d'emploi :

	Danger général		Danger électrique		Danger de brûlure - surface chaude
--	----------------	--	-------------------	--	------------------------------------

Respecter les consignes de sécurité énoncées ci-après :

	- En cours de fonctionnement et après utilisation, <b>les surfaces et le pistolet peuvent atteindre des températures hautes : ne pas toucher</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- L'appareil doit impérativement être <b>raccordé à une installation électrique conforme</b> à la norme en vigueur dans le pays où il est utilisé. Cette installation doit être <b>équipée de protections contre les surintensités, les surtensions et les défauts de mise à la terre</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Le brancher directement sur la prise du secteur.</b> Ne pas utiliser des prises multiples ou des blocs multiprises</li> <li>- <b>Le cordon de raccordement</b> doit être en bon état afin d'éviter les risques de court-circuit</li> <li>- Avant toute <b>intervention technique</b> l'appareil doit impérativement être mis hors tension à travers son inter-disjoncteur et déconnecté du secteur</li> <li>- <b>Ne pas déverser aucun liquide</b> sur les grilles de ventilation ni à l'intérieur de l'appareil</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- L'équipement doit être positionné sur une <b>surface plane</b> en conservant autour de l'appareil suffisamment d'espace afin d'<b>assurer une bonne ventilation</b></li> <li>- <b>Ne pas obstruer le système de ventilation</b> afin d'éviter tout risque de surchauffe</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Utiliser exclusivement des <b>pièces de rechange originales UGIN DENTAIRE</b>. L'utilisation de pièces de rechanges non originales annule l'éventuelle garantie dont bénéficie votre appareil</li> <li>- <b>Ne jamais introduire d'objets étrangers à l'intérieur</b> de la machine durant les opérations d'entretien. Il est interdit de modifier le matériel sans autorisation</li> <li>- <b>Ne pas effectuer d'opérations d'entretien différentes</b> de celles indiquées dans ce manuel. Toute intervention non prévue dans la documentation peut être dangereuse</li> <li>- Pour toute information concernant l'installation, l'entretien et l'utilisation de l'appareil s'adresser au <b>service après-vente UGIN DENTAIRE</b></li> </ul>

### 1.3. ELIMINATION DES DECHETS

Respecter les consignes d'élimination propres aux appareils électriques et électroniques : ne pas jeter avec les ordures ménagères.

L'appareil est soumis à la directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, ainsi qu'à la législation du pays dans lequel il est utilisé et doit donc être éliminé selon les dispositions en vigueur.

## 2. DECLARATION DE CONFORMITE CE

La déclaration de conformité CE de l'équipement est fournie en annexe du mode d'emploi.

### Contenu de la déclaration CE :

- Nom et adresse du fabricant :  
UGIN DENTAIRE. 25 rue de la Tuilerie. 38170 SEYSSINET-PARISET – France
- UGIN DENTAIRE déclare, sous sa complète responsabilité, que le produit :
  - Générateur vapeur à remplissage manuel PRESSOJET +
  - Numéro de série : *indiqué dans la déclaration de conformité CE de l'équipement*
- Répond aux exigences essentielles de santé et sécurité des directives suivantes :
  - Directive machine 2006/42/CE
  - Directive compatibilité électromagnétique 2014/30/UE

## 3. CARACTERISTIQUES

### 3.1. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Le générateur vapeur PRESSOJET + à remplissage manuel peut être utilisé uniquement par des professionnels de la prothèse dentaire et dans les conditions prévues à cet effet (*voir chapitre 1.1 et 3.2*).

<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>	
<b>Dimensions</b> (hauteur x largeur x profondeur)	320 x 300 x 320 mm
<b>Poids</b>	12 kg
<b>Alimentation électrique</b>	220/230 V – 50/60 Hz
<b>Puissance nominale</b>	1 600 W
<b>Capacité de la cuve inox</b>	4,5 litres
<b>Pression d'utilisation</b>	5 bars
<b>Temps de chauffage de la cuve</b>	15 – 20 minutes

### 3.2. CONDITIONS D'UTILISATION, TRANSPORT ET STOCKAGE

#### ▪ Conditions d'utilisations autorisées

- Température ambiante : +5°C à +40°C
- Plage d'humidité : humidité relative maximale 80% pour des températures jusqu'au 31°C, sans condensation et décroissance linéaire jusqu'à 50% à 40°C, sans condensation
- Pression ambiante : jusqu'à une altitude de 2000 m au-dessus du niveau de la mer

#### ▪ Conditions de stockage autorisées

- Température ambiante : -20°C à +65°C
- Plage d'humidité : humidité relative maximale 80%
- Pression ambiante : jusqu'à une altitude de 2000 m au-dessus du niveau de la mer

#### ▪ Conditions pour le transport

- Attendre le refroidissement total de l'équipement avant de procéder à son emballage et transport
- Utiliser uniquement l'emballage d'origine avec les éléments de protection
- Installer l'équipement dans l'emballage et mettre en place les éléments de protection

## 4. INSTALLATION ET MISE EN SERVICE

### 4.1. DEBALLAGE DU PRODUIT

- Vérifier au déballage le parfait état du PRESSOJET +
- Signaler au livreur d'éventuelles détériorations
- Ne pas oublier de faire signer par le livreur le bon de transport

*NOTE : conserver l'emballage d'origine et les éléments de protection pour d'éventuels transports (voir chapitre 3.2)*

### 4.2. INSTALLATION

- Placer l'équipement dans un endroit aéré. Respecter les conditions indiquées dans le chapitre 3.2
- Placer l'équipement sur une surface plane et aérée, facilement accessible. Laisser un espace minimum de 10 cm autour de l'appareil
- L'installer à l'abri de toute source de chaleur (comme par exemple des radiateurs et/ou autres appareils qui diffusent de la chaleur). Eviter les vibrations et les chocs
- L'appareil ne doit pas être utilisé ni placé dans un endroit où il existe un risque d'explosion
- Il est interdit d'approcher de produits inflammables, toxiques, volatils ou explosifs à proximité de l'équipement



**Le raccordement à la terre est obligatoire** pour éviter les accidents et les dangers liés à la surchauffe de la ligne électrique et risques de parasites.

**Le brancher directement sur la prise du secteur**, ne pas utiliser des prises multiples ou des blocs multiprises (risques de parasites)

### 4.3. MISE EN SERVICE

Note : pour les repères se reporter au chapitre A – description de l'équipement

- Retirez le bouchon
- Remplissez la cuve avec 4,5 litre d'eau distillée (ou déminéralisée) à l'aide de la bouteille spéciale fournie avec l'appareil
- Remettez le capuchon en place après le remplissage de la cuve



**IMPORTANT : ne pas dépasser le niveau maximum (4,5 litres max)**

Afin de garantir la longévité de l'appareil il est indispensable d'utiliser uniquement de l'eau distillée (ou déminéralisée). Ne pas utiliser d'autres substances

- Branchez le cordon d'alimentation sur une prise secteur 230 V comportant une borne de mise à terre
- Une fois la cuve remplie avec 4,5 litres d'eau distillée et le bouchon revisé, actionner l'interrupteur d'alimentation START (éclairée)
- Le voyant rouge de chauffage s'allume immédiatement
- Attendre que le voyant rouge de chauffage s'éteigne (*environ 15-20 minutes*) pour commencer à travailler (lorsque la pression d'utilisation est atteinte). Ceci est également visible sur la jauge de vapeur (zone bleu)



**ATTENTION : ne jamais essayer de dévisser le bouchon ni d'ajouter de l'eau lorsque l'appareil est sous pression (5 bars)**

- Régler le débit de vapeur souhaité avec le bouton de réglage de la vapeur situé sur le pistolet à vapeur
- Presser le bouton du pistolet pour activer l'alimentation en vapeur
- Le voyant vert s'allume lorsque le pistolet à vapeur est activé
- Lors de l'utilisation, diriger le pistolet de sorte que le jet de vapeur se dirige dans le sens du travail. Ne pas pointer dans une autre direction
- Eteindre la machine (START) lorsque vous avez fini de l'utiliser et placer le pistolet dans son support



**Toujours replacer le pistolet dans son support après utilisation**

#### 4.3.1. EFFECTUER UN NOUVEAU REMPLISSAGE DE LA CUVE

Lorsque le niveau d'eau est faible, procéder au remplissage de la cuve en respectant ces consignes importantes :

1. éteindre la machine
2. attendre que l'indicateur de pression revienne sur zéro (0)
3. dévisser doucement le bouchon (pour libérer la vapeur chaude restante)  
*Attention : vapeur chaude - risque de brûlure*
4. attendre encore quelques minutes avant de débuter le remplissage
5. procéder au remplissage de la cuve avec de l'eau distillée (ou déminéralisée) à l'aide de la bouteille spéciale fournie avec l'appareil



**SURFACES CHAУDES** : pendant le fonctionnement de l'appareil, le couvercle et la sortie du pistolet à vapeur peuvent atteindre des températures élevées. Eviter le contact direct avec la peau

#### 5. ENTRETIEN



##### Avant de réaliser des travaux de nettoyage et/ou de maintenance :

- **déconnecter de l'alimentation électrique (interrupteur M/A et débrancher du secteur)**
- **laisser refroidir à température ambiante après utilisation (risque des brûlures et/ou dommages matériels)**

Veiller respecter les préconisations suivantes afin d'en assurer la longévité de l'appareil :

- Nettoyer les surfaces extérieures avec un chiffon doux humide
- Ne pas utiliser de produits abrasifs, solvants ou inflammables pour le nettoyage (tant extérieur comme intérieur)
- **Remplacer le joint du bouchon tous les trois mois**  
*Retirer l'ancien joint situé au-dessous du bouchon et le remplacer par un nouveau*
- **Procéder à un détartrage régulier de la cuve** afin d'assurer une bonne longévité à l'appareil  
Périodicité conseillée : tous les trois mois environ ou plus souvent pour une utilisation intensive

# PRESSOJET +

A.	DESCRIPTION DE L'APPAREIL - EQUIPMENT DESCRIPTION .....	3
B.	PIECES DETACHEES - SPARE PARTS.....	4
C.	SCHEMA ELECTRIQUE / <i>ELECTRIC DIAGRAM</i> .....	6
E.	INSTRUCTIONS FOR USE .....	14
1.	SAFETY INSTRUCTIONS.....	14
1.1.	USE 14	
1.2.	SAFETY INSTRUCTIONS.....	14
1.3.	WASTE DISPOSAL.....	15
2.	EC DECLARATION OF CONFORMITY.....	15
3.	TECHNICAL INFORMATION .....	15
3.1.	TECHNICAL DATA .....	15
3.2.	CONDITIONS OF USE, TRANSPORT AND STORAGE .....	16
4.	INSTALLATION AND START-UP.....	16
4.1.	UNPACK.....	16
4.2.	INSTALLATION .....	16
4.3.	START-UP.....	17
4.3.1.	REFILL THE TANK .....	17
5.	MAINTENANCE .....	18

*Translation into English from original in French*

## E. INSTRUCTIONS FOR USE

### 1. SAFETY INSTRUCTIONS

#### 1.1. USE

Steam cleaner PRESSOJET + to manual fill has to be operated only by dental professionals.

PRESSOJET + has to use in the conditions and for the uses described in this manual. Any other use that will be made of it is considered inappropriate. In this case, the manufacturer declines all liability and immediately cancels the equipment warranty.

According to the product's instructions and functionalities, it is imperative to read carefully the instructions for use before installation and use. Retain the manual for future reference.

#### 1.2. SAFETY INSTRUCTIONS

Pictograms' meaning used in these instructions for use:

	General warning		Electrical hazard		Burn hazard - Hot surface
---	-----------------	---	-------------------	---	---------------------------

Observe following safety instructions:

	- During operation and after use, <b>the surface and steam gun may reach high temperatures: do not touch</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- The equipment has to be connected to an <b>electrical installation in accordance</b> with the applicable standard in the country in which it is being used. This installation has to provide <b>protection against overcurrent, overload and ground faults</b></li> <li>- <b>Connect it directly to the mains socket.</b> Do not use multiple sockets</li> <li>- Ensure that the <b>connection cables</b> are in perfect condition to prevent short circuits</li> <li>- Before any <b>technical intervention</b>, the equipment has to be switched off (with the breaker) and disconnected from the mains power supply</li> <li>- <b>Do not spill liquid</b> on the ventilation openings or inside the equipment</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- The equipment must be placed on a <b>flat surface</b>, keeping sufficient clearance around the unit to <b>ensure proper ventilation</b></li> <li>- <b>Do not block the ventilation openings</b> to avoid overheating</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Use only <b>genuine spare parts</b>. The use of non-original spare parts voids any warranty for your device</li> <li>- <b>Do not introduce stranger objects inside</b> the equipment during the maintenance operations. It is forbidden to modify the material without authorization</li> <li>- <b>Do not execute different operations of maintenance</b> from those brought back in the manual. Whichever operation not included in this manual, can involve risks</li> <li>- For whichever information concerning installation, maintenance and use, contact the <b>customer's service UGIN DENTAIRE</b></li> </ul>

### 1.3. WASTE DISPOSAL

Observe the waste disposal regulations for electrical and electronic equipment: do not dispose of with household waste.

The unit is subject to Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment and to the laws of the country in which it is being used, and must be disposed of in accordance with applicable regulations.

## 2. EC DECLARATION OF CONFORMITY

The equipment's EC declaration of conformity is provided as appendix of instructions for use.

### Content of the declaration EC:

- Name and address of the manufacturer:  
UGIN DENTAIRE. 25 rue de la Tuilerie. 38170 SEYSSINET-PARISET – FRANCE
- UGIN DENTAIRE declares, on its own exclusive responsibility, that the product:
  - Steam cleaner to manual fill PRESSOJET +
  - Serial number: *see the equipment's EC declaration of conformity*
- Fulfils the essential requirements of health and safety of the following directives:
  - Machinery directive 2006/42/EC
  - Electromagnetic compatibility directive 2014/30/EU

## 3. TECHNICAL INFORMATION

### 3.1. TECHNICAL DATA

Steam cleaner PRESSOJET + to manual fill has to be operated only by dental professionals and in the conditions described in this manual (*see chapter 1.1 and 3.2*).

<b>TECHNICAL DATA</b>	
<b>Dimensions</b> (height x width x depth)	320 x 300 x 320 mm
<b>Weight</b>	12 kg
<b>Voltage</b>	220/230 V – 50/60 Hz
<b>Power consumption</b>	1 600 W
<b>Stainless steel tank capacity</b>	4,5 litres
<b>Operating pressure</b>	5 bar
<b>Temperature rising time</b>	15 – 20 minutes

### 3.2. CONDITIONS OF USE, TRANSPORT AND STORAGE

#### ▪ Authorised conditions of use

- Ambient temperature: +5°C to +40°C
- Humidity range: maximum relative humidity 80% for temperatures until 31°C, without condensation and decrease linear until 50% to 40°C, without condensation
- Ambient pressure: up to an altitude of 2000 m above sea level

#### ▪ Authorised conditions of storage

- Ambient temperature: -20°C to +65°C
- Humidity range: maximum relative humidity 80%
- Ambient pressure: up to an altitude of 2000 m above sea level

#### ▪ Conditions to transport

- Wait the complete cooling before packing/transporting
- Use the original packaging only, with the protective elements
- Install the equipment in the packaging with the protective elements.

## 4. INSTALLATION AND START-UP

### 4.1. UNPACK

- Unpack PRESSOJET + and check that it is in perfect order
- Any defects can be reported to the carrier
- Remember to get the carrier to sign the delivery note

*NOTE: keep the original packaging to transport the equipment (see chapter 3.2)*

### 4.2. INSTALLATION

- Install in a room aired. Observe the conditions indicated in chapter 3.2
- Place the equipment on a level and aired surface, easily accessible. Keep a distance from other objects around not less than 10 cm.
- Keep it away from heat sources (for example, radiators and/or other equipment that release heat). Avoid vibrations and shocks
- Do not install in a place with explosion hazard
- It's forbidden placing inflammables, toxic, volatile or explosives around the equipment



**Grounding is mandatory** to avoid accidents and the dangers of overheating the power line.

Due to the power of equipment: **connect it directly to the mains**, do not use multiple sockets (risk of electrical interference)

### 4.3. START-UP

*NOTE: for marks, see chapter A – equipment description*

- Remove screw cap
- Fill the tank with 4,5 litres of distilled water (or demineralised water), using the special container provided
- Replace screw cap after PRESSOJET + has been filled



**IMPORTANT: never exceed the maximum level (**max 4,5L**)**

**To ensure long-term performance of the equipment, it is essential that only distilled (or demineralised) water be used. Do not use any other substances**

- Plug in power cord to a properly grounded 230 V electrical receptacle
- Once the tank filled with 4,5 litres of distilled (or demineralised) water and closed cap securely, turn on power switch (*START*)
- The heating indicator red will be illuminated immediately
- Wait for the heating indicator turned off (approx. 15-20 minutes) to start working (when the operating pressure is reached). The needle of the pressure indicator moves into the blue area



**ATTENTION: Never try to unscrew the cap when the unit is switched on**

- Adjust the desired steam flow with the steam adjust knob located on the steam handgun
- Press button on the steam handgun to release steam
- The green light comes on when the steam gun is activated
- During the use, point the steam handgun only the job direction area. Do not point in another direction
- Turn off the machine (*START*) when you have finished using it and place the handgun



**Always place the handgun in the holder after use**

#### 4.3.1. REFILL THE TANK

When the water level is low, proceed to filling the tank respecting the following instructions:

1. turn off the machine
2. wait for the pressure indicator to return to zero (0)
3. carefully unscrew filler cap (to release any remaining hot steam)
 

*Caution: hot steam – burn hazard*
4. wait a few minutes longer before starting to filling
5. fill the tank with 4,5 litres of distilled water (or demineralised water), using the special container provided



**HOT SURFACES** : during operation, the cover and the gun steam outlet may become very hot: avoid direct contact with the skin (burn hazard)

## 5. MAINTENANCE

**Before to carry out the maintenance work and/or cleaning:**



- disconnect from the main power supply (switch OFF and unplug to mains socket)
- wait the cooling at room temperature after use (burn hazard and/or damage)

Observe the following recommendations to ensure the longevity of the device:

- Clean the machine outside with a soft, dry cloth
- Do not use abrasive, solvents or flammables products for cleaning (outside and inside)
- **Replace the gasket cap every three months**  
*Remove old gasket located on underside of the screw cap and replace with a new gasket*
- **To conduct a regular descaling of the tank** to ensure long-term performance to this device  
Recommended periodicity: every three months or more often for intensive use





25 rue de la Tuilerie 38170 SEYSSINET-PARISET – France  
Tél. National : 04.76.84.45.45 - Tél. International : +33.4.76.84.45.43  
Email : [info@ugin-dentaire.fr](mailto:info@ugin-dentaire.fr) - http : [www.ugindentaire.fr](http://www.ugindentaire.fr)